

# 都をどり

令和四年 南座公演



時子

画：三輪 時子

## 都をどり

期間 / 令和4年 4月1日(金) ▶ 24日(日)

[第1回目 1st] 12:00~  
[第2回目 2nd] 14:20~  
[第3回目 3rd] 16:40~ 各公演約60分

MIYAKOODORI

Dates : April 1st (Fri.) - 24th (Sun.), 2022 ※4月11日(月)は休演とさせていただきます。Closed on the 11th April

一等観覧券 First Class Seat / ¥6,000 二等観覧券 Second Class Seat / ¥4,000 公演プログラム Brochure / ¥700

※令和4年都をどりに関してはお茶席はございません。

会場

**南座** 京都市東山区  
四条大橋東詰  
Venue : Minamiza Theatre

チケット  
発売日

令和4年 1月6日(木)10:00~  
Go on sale from 10 a.m. on  
January 6th (Thu), 2022

チケット  
購入

オンラインチケット/  
Online Booking  
都をどり 検索  
www.miyako-odori.jp



問合せ

祇園甲部歌舞会 Gion koku Kabukai  
TEL.075-541-3391  
受付時間 / 平日午前10時~午後5時

主催 / 学校法人八坂女紅場学園 協力 / 公益社団法人京都市観光協会・松竹株式会社



ご来場いただきますお客様の安全と安心のため、出演者・劇場・関係者含め、  
新型コロナウイルス感染症対策を実施してまいります。

## ❁ 皆様の応援のもと念願の令和初公演へ

明治5年の創始以来、京都の春を彩る風物詩として、戦中戦後の混乱期を除き百年以上の長きにわたり毎年欠かさず上演してまいりました「都をどり」。戦後初となる二年連続の休演を乗り越え、皆様のお力添えのもと、このたび令和4年「都をどり」を開催させていただくこととなりました。本拠地の祇園甲部歌舞練場は耐震対策により休館中のため、平成31年に引き続き「南座」にて公演いたします。

## ❁ 王朝文化の躍動美に泰平の祈りを込めて

令和の御代を迎えて最初の公演となります本年は、『泰平祈令和花模様』と題し、王朝文化に花開いた美の世界に力強く躍動する武芸の技の数々を取り合わせ、泰平の世を迎えられますようにとの祈りを込めて舞います。稽古を重ねてまいりました芸妓・舞妓が心を合わせて舞う令和・初舞台です。この日のために誂えた西陣織の帯と京友禅の衣裳を身にまとい舞う「置歌」から始まり、競馬で名高い上賀茂神社、蛍の飛ぶ夏の夕べ・手鞠遊びの洛中を経て、平家物語でおなじみの八島、勝尾寺、宇治と宮廷文化、皇室ゆかりの場所を巡り夏・秋・冬と舞い進み、桜が満開の仁和寺でフィナーレを迎えます。

## ❁ 祇園の伝統が息づく京舞井上流の新作を南座で

三年越しの舞台となりました今回も、江戸時代の御殿舞を源流として祇園甲部でのみ受け継がれてきた京舞井上流の舞の真髓と、年ごとに新たな振り付けと趣向を凝らした新作をご披露し続けるという「都をどり」の伝統はそのままに、令和の御代も皆様により良き舞台をお届けできますよう、よりいっそう精進を重ねてまいります。「ヨーイヤサー」の掛け声で幕を開ける令和・初舞台を、どうぞぜひご覧ください。

This unique "Yo-ya sa-" call has a 150-year tradition, and is uttered at the beginning of "Miyako odori". This gorgeous dance are choreographed by Inoue school of Kyomai(Kyoto dancing), accompanied by live performances of traditional Japanese instruments. The performance on the theme of historic sites, events, and fables are performed in beautiful 8 scenes, along the changing seasons in Japan. This "Miyako odori", which tells the arrival of spring in Kyoto, is famous and enjoyable for tourists worldwide. This is the only place where you can view the overwhelming more than 60 performers wearing traditional costumes in one time. Please enjoy "Miyako odori" in Kyoto on April 2022.

## 演目

## THE PROGRAM

# 『泰平祈令和花模様』全八景

<b>第一景</b> 長唄 おきろた置歌	<b>第二景</b> 長唄 かみがもしやうめのはつはる上賀茂杜梅初春	<b>第三景</b> 長唄 なつぞしきほたるのゆうべ夏座敷蛍夕	<b>第四景</b> 長唄 みやこのあそびいろいろ京遊戯色々
<b>第五景</b> 浄瑠璃 なすのよいちおうぎのまと那須与一扇的	<b>第六景</b> 長唄 かつおうじもみしぞろえ勝尾寺紅葉揃	<b>第七景</b> 長唄 うじのうきふねゆめのひとよ宇治浮舟夢一夜	<b>第八景</b> 長唄 おむろにんなしざかりのさくら御室仁和寺盛桜

## チケット申込方法 1月6日(木)10時~販売開始 TICKET APPLICATION

### ■ オンライン申込 (24時間受付)

都をどり 検索 [www.miyako-odori.jp](http://www.miyako-odori.jp)



### ■ 電話申込 ご覧になる日・時間・チケットの種類・人数をお知らせください。

チケットのご予約は**祇園甲部歌舞会 TEL 075-541-3391** 代表  
受付時間 / 平日午前10時~午後5時 〒605-0074 京都市東山区祇園町南側570-2

下記窓口でもチケットをお取り扱いたします Tickets Also Available at the Following

■ チケットホン松竹 (午前10時~午後5時) **1月18日(火) 発売開始**  
ナビダイヤル **0570-000-489** または **06-6530-0333**

※ナビダイヤルは交換機等の設定によってはかかりません。チケットホン松竹では当日券はご予約いただけません。  
●前売券取扱所 / 南座、大阪松竹座、歌舞伎座、新橋演舞場

### ■ チケットWeb松竹 (24時間受付)

チケットWeb松竹 検索 Ticket Web Shochiku SEARCH

## アクセス

## ACCESS

- JR京都駅からはお車(タクシー)が便利です。
- 京阪電鉄祇園四条駅 [6番出口] よりすぐ
- 阪急電鉄京都河原町駅 [1番出口] より徒歩3分
- JR Kyoto station - Recommended option: taxi
- Keihan Railway - Get off at "Gion-shijo" station, next to exit No.6
- Hankyu Railway - Get off at "Kyoto Kawaramachi" station, 3 minutes' walk from exit No.1



春は混雑が予想されますのでお時間に余裕を持ってお越しください。

Please allow plenty of time when visiting the theatre as significant traffic congestion is expected in spring tourist season.